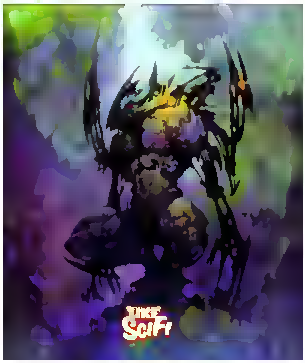
エンジェル伝説

Angel Densetsu Vol07 Ch35

Scanned by Native (#cmangascans)
Translated by Stephen Paul
http://stephen.swoo.net/
Edited by Jinchi
Released by Manga-Sketchbook

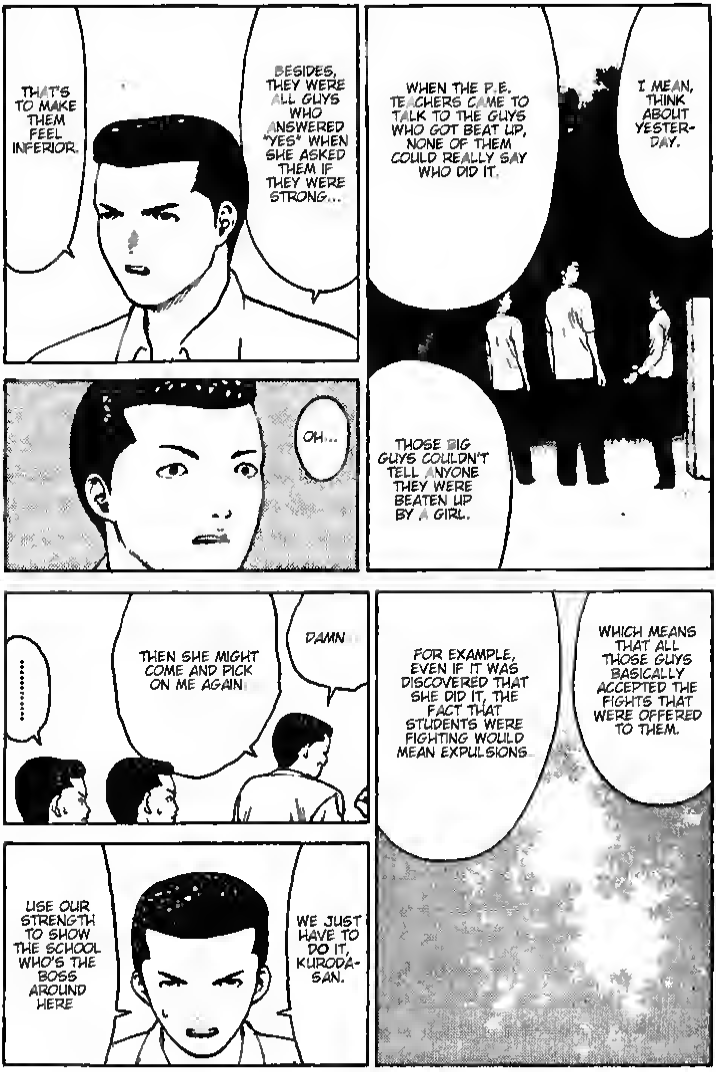
Notes: If the question in previous notes was too hard, here's a hint



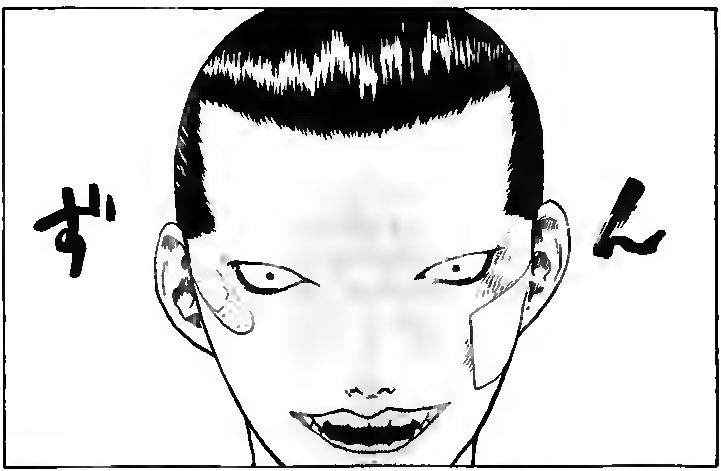
#Manga-Sketchbook@irc.mirc.com
http://www.manga-sketchbook.org/

ACT.35 - The Battle's Demise

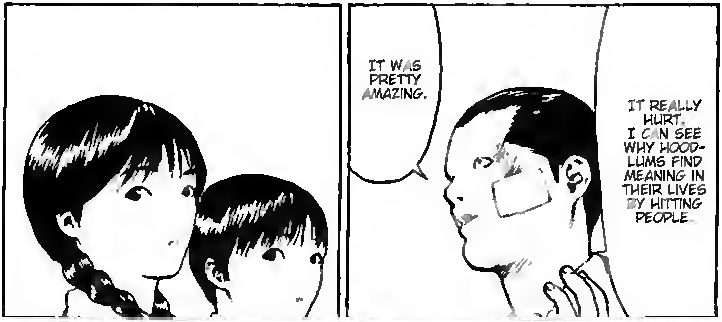
TELL ME ABOUT IT.
THAT WAS CERTAINLY AN UNPLEASANT PERSON TO GET TANGLED UP WITH.
A VIOLENCE GIRL WHO ACTS WITHOUT MEANING IS MEANINGLESS INDEED.
I HEARD SHE TOTALLY WASTED ALMOST TWENTY GUYS YESTERDAY.
WHAT?!
I WONDER. IF WORST COMES TO WORST, SHE MAY BE RELEASED INNOCENT OF ALL CHARGES.
SHE CAN'T HOPE TO GET AWAY WITH IT!
BUT STILL, AFTER ALL SHE DID,

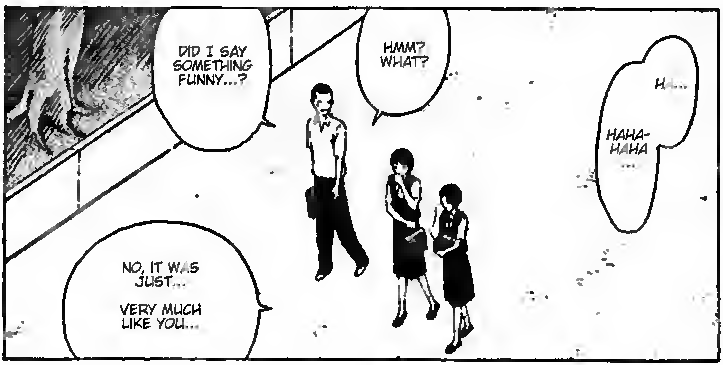

THAT'S TO MAKE THEM FEEL INFERIOR.
BESIDES, THEY WERE ALL GUYS WHO ANSWERED "YES" WHEN SHE ASKED THEM IF THEY WERE STRONG...
OH...
I MEAN, THINK ABOUT YESTERDAY.
WHEN THE P.E. TEACHERS CAME TO TALK TO THE GUYS WHO GOT BEAT UP, NONE OF THEM COULD REALLY SAY WHO DID IT.
THOSE BIG GUYS COULDN'T TELL ANYONE THEY WERE BEATEN UP BY A GIRL.
.....
THEN SHE MIGHT COME AND PICK ON ME AGAIN.
DAMN...
FOR EXAMPLE, EVEN IF IT WAS DISCOVERED THAT SHE DID IT, THE FACT THAT STUDENTS WERE FIGHTING WOULD MEAN EXPULSIONS.
WHICH MEANS THAT ALL THOSE GUYS BASICALLY ACCEPTED THE FIGHTS THAT WERE OFFERED TO THEM.
USE OUR STRENGTH TO SHOW THE SCHOOL WHO'S THE BOSS AROUND HERE
WE JUST HAVE TO DO IT, KURODA-SAN.

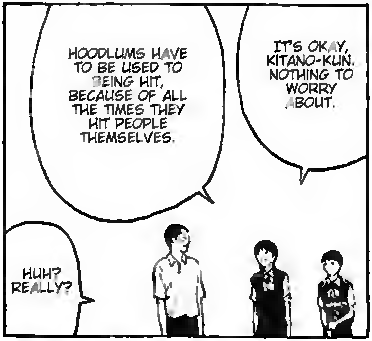
SO WE HAVE TO BEAT HER OURSELVES AND SHOW THE WORLD THAT WE ARE MEN, KURODA-SAN!
WE OBVIOUSLY CAN'T ASK KITANO-SAN TO BEAT UP SOME GIRL FOR US,
BUT THIS IS TOTALLY PATHETIC, SIR! WE CAN'T LIVE IN FEAR OF SOME FIRST-YEAR GIRL WHO JUST TRANSFERRED IN!
WHAT THE HELL ARE YOU TALKING ABOUT?! THAT WILL NEVER HAPPEN!!
N... NO, KURODA-SAN!
OKAY, TIME TO ASK A FAVOR OF KITANO-SAN!
COME, MY TRUSTY LACKEYS!
PERFECT.
YES, WE'LL ASK KITANO-SAN.
HUH?
NOW I GET IT...
I SEE.
OH...
YOU UNDER-STAND?

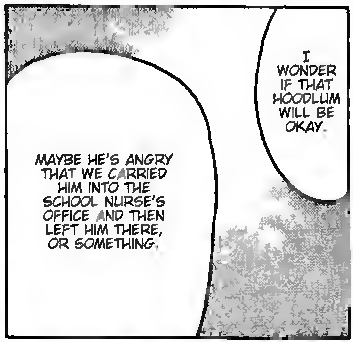

ず
ん

ARE YOU OKAY, KITANO-KUN?
YEAH, I THINK SO.
BUT,

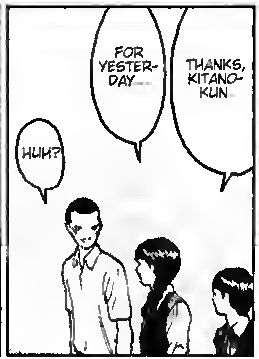

IT WAS PRETTY AMAZING.
IT REALLY HURT. I CAN SEE WHY WOODLUMS FIND MEANING IN THEIR LIVES BY HITTING PEOPLE.


DID I SAY SOMETHING FUNNY...?
HMM? WHAT?
H...
HAHA-HAHA...
NO, IT WAS JUST... VERY MUCH LIKE YOU...


HOODLUMS HAVE TO BE USED TO BEING HIT, BECAUSE OF ALL THE TIMES THEY HIT PEOPLE THEMSELVES.
IT'S OKAY, KITANO-KUN. NOTHING TO WORRY ABOUT.
HUH? REALLY?

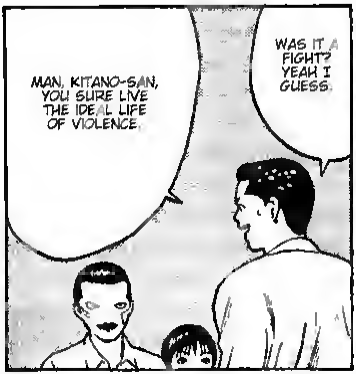

I WONDER IF THAT HOODLUM WILL BE OKAY.
MAYBE HE'S ANGRY THAT WE CARRIED HIM INTO THE SCHOOL NURSE'S OFFICE AND THEN LEFT HIM THERE, OR SOMETHING.

NO, WELL IT WAS ACTUALLY MORE LIKE YOU WHO SAVED ME, ANYWAYS, SO I...
OH... UH...
BESIDES, STOP BRINGING IT UP...


FOR YESTER-DAY...
THANKS, KITANO-KUN.
HUH?

I LOVE YOU, KITANO-KUN.
YOU KNOW WHAT...
PERFECT.
SO YOU WEREN'T AT SCHOOL YET!
KITANO-SAAAAN!
HUH?
!
WITH YOUR STRENGTH, IT WILL BE NO PROBLEM AT ALL, TRUST ME
YOU SEE, I WANT TO ASK YOU FOR A FAVOR.
THERE'S THIS GIRL, AND...
I'VE BEEN LOOKING FOR YOU
YOU KNOW, I JUST NEED TO TALK FOR A BIT
AH
HUH ...
RYO ...

WHEN DID YOU GET HERE?!
W... WAAH! KOISO RYOKO!
I'VE BEEN STANDING HERE
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT?
HUH?
ERR...
UMM.. UH...
HUH...?
UH!
WHAT ARE YOU GOING TO ASK KITANO-KUN FOR?
WHAT'S YOUR PROBLEM?
UH...
UH...
MAYBE I REALLY AM ASKING HIM TO HELP ME IN AN INCREDIBLY PATHETIC TASK
I CAN'T SAY THAT I WANT HIS HELP TO DEFEAT A FIRST-YEAR GIRL...


MAN, KITANO-SAN, YOU SURE LIVE THE IDEAL LIFE OF VIOLENCE.
WAS IT A FIGHT? YEAH I GUESS.

WHAT HAPPENED TO YOUR FACE?
!
UM... HUH... KITANO-SAN.

YOU KNOW, THERE'S THIS REALLY WEIRD GIRL GOIN' AROUND AND PICKING FIGHTS.
WOW, I MEAN, MAYBE YOU SHOULD BE A LITTLE CAREFUL.

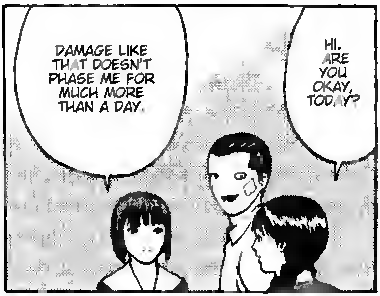
OH MY GOD!!
W... WAAH, VIOLENCE GIRL!!
GYAAA!!

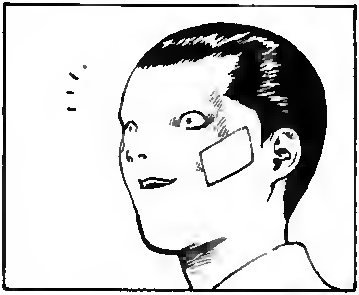
ス…
HUH?
W-W-WHAT THE HELL DO YOU WANT?!
LEAVE US ALONE
!
!
ガ
〃
GO, KITANO-SAN!
WAHAHAHA, YOU BLOODY FOOL! HOW STUPID CAN YOU GET?!
!!
IS SHE GONNA FIGHT KITANO-SAN…?
W… WHAT'S SHE DOING…?

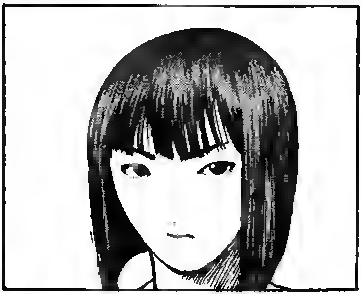
HELLO
HELLO.
ハル

H...

W...
I'M FINE.
WHAT ABOUT YOU?
WHAT IN THE...?

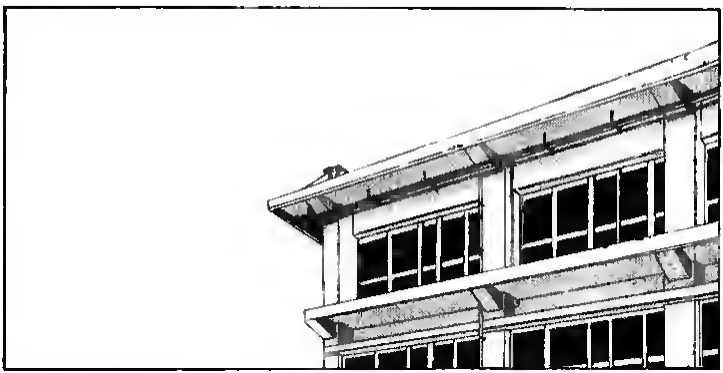

DAMAGE LIKE THAT DOESN'T PHASE ME FOR MUCH MORE THAN A DAY.
HI. ARE YOU OKAY, TODAY?

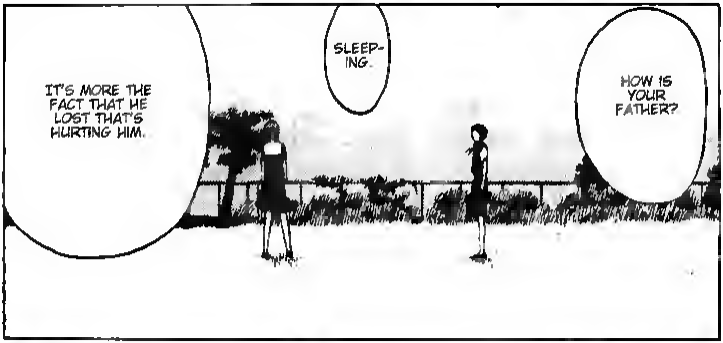


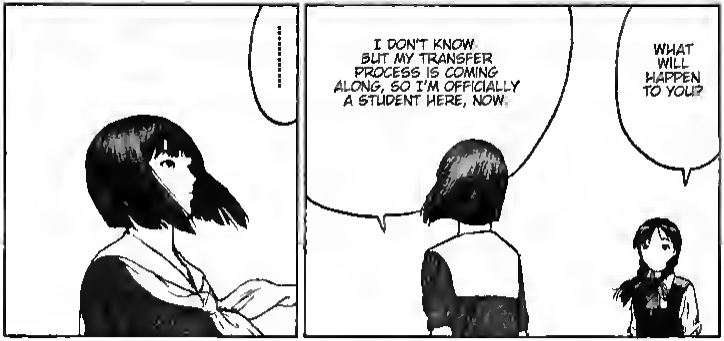


DON'T WORRY
I MEAN, I GET HIT A LOT.
OH, I'M JUST FINE.
HUH?
AND ARE YOU OKAY...?
かん
かん
かん
HUH?
どん
KITANO-KUN!
AH...
!

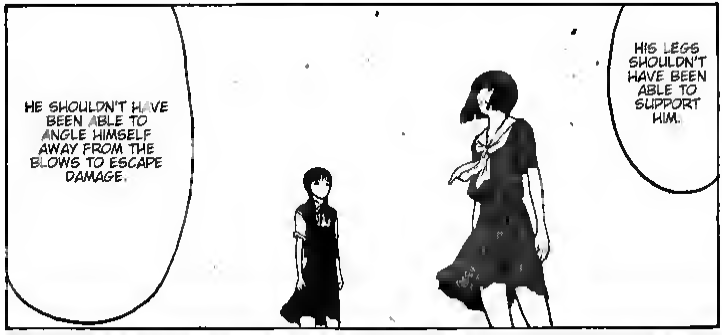
UH...
!
YOU SHOULD REST IN THE NURSE'S OFFICE.
DON'T PUSH YOURSELF. YOUR LEGS ARE STILL WEAK.
UMM...
KOISO RYOKO ...
MAY WE TALK?
WHAT THE HELL JUST HAP-PENED?
W...
PLEASE. I'LL BE THERE SOON, TOO
R... RYOKO!
HUH? ME?
SORRY, KITANO-KUN CAN YOU HELP HIM GET THERE?

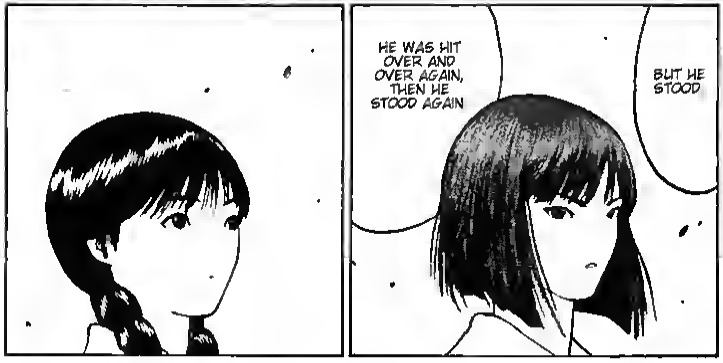


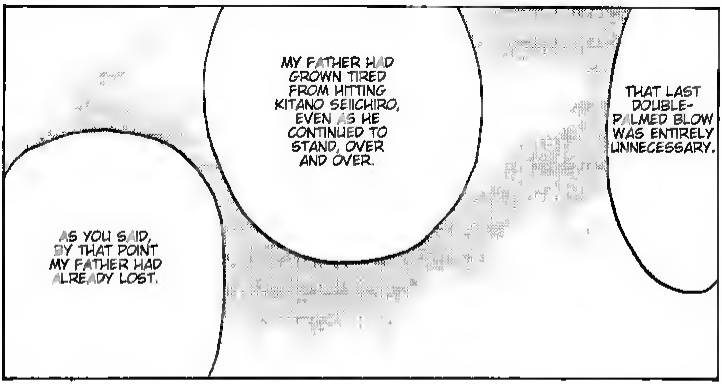

HOW IS YOUR FATHER?
SLEEP-ING.
IT'S MORE THE FACT THAT HE LOST THAT'S HURTING HIM.


WHAT WILL HAPPEN TO YOU?
I DON'T KNOW. BUT MY TRANSFER PROCESS IS COMING ALONG, SO I'M OFFICIALLY A STUDENT HERE, NOW.
.....

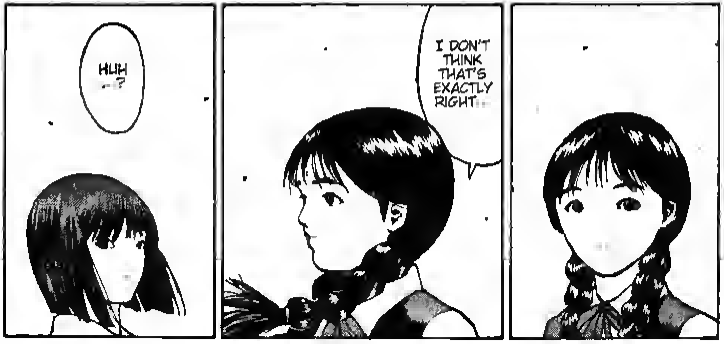
KITANO SEIICHIRO HAD LITTLE TO NO PROBABILITY OF BEATING MY FATHER IN THAT FIGHT.
HE SHOULDN'T HAVE WON...

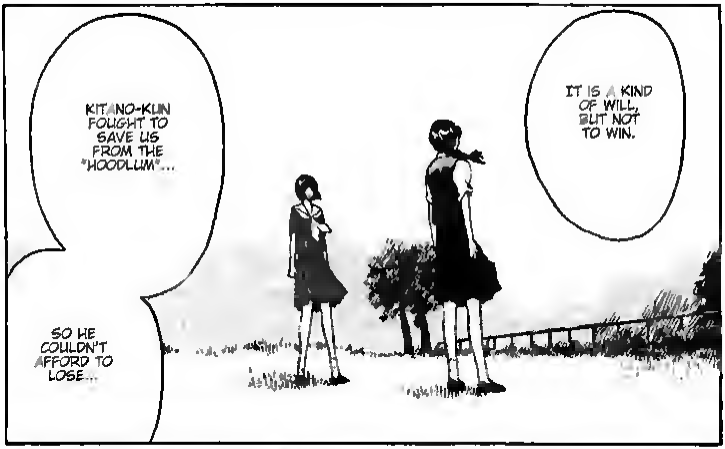

HE SHOULDN'T HAVE BEEN ABLE TO ANGLE HIMSELF AWAY FROM THE BLOWS TO ESCAPE DAMAGE.
HIS LEGS SHOULDN'T HAVE BEEN ABLE TO SUPPORT HIM.

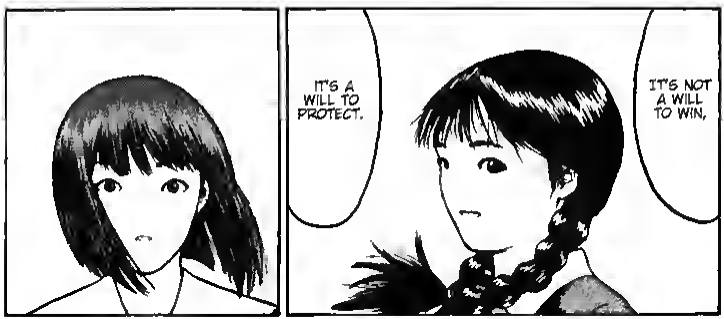

HE WAS HIT OVER AND OVER AGAIN, THEN HE STOOD AGAIN
BUT HE STOOD

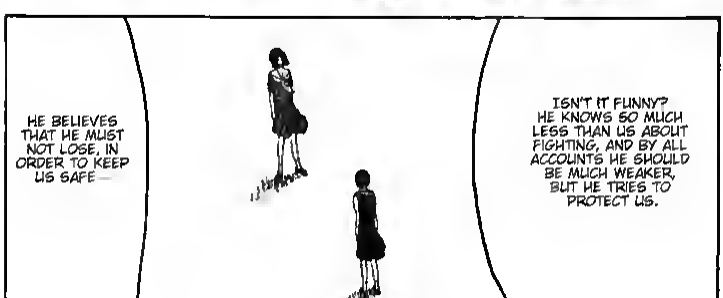

MY FATHER HAD GROWN TIRED FROM HITTING KITANO SEIICHIRO, EVEN AS HE CONTINUED TO STAND, OVER AND OVER.
THAT LAST DOUBLE-PALMED BLOW WAS ENTIRELY UNNECESSARY.
AS YOU SAID, BY THAT POINT MY FATHER HAD ALREADY LOST.

I HAD THOUGHT THAT MY FATHER AND I HELD MORE TENACITY TOWARDS VICTORY THAN OTHERS, BUT HIS IS FAR GREATER THAN OURS.
MY FATHER LOST TO HIS OPPONENT'S WILL TO WIN.
IT IS WILL-POWER ...


HUH ...?
I DON'T THINK THAT'S EXACTLY RIGHT...


KITANO-KUN FOUGHT TO SAVE US FROM THE "HOODLUM"...
SO HE COULDN'T AFFORD TO LOSE...
IT IS A KIND OF WILL, BUT NOT TO WIN.

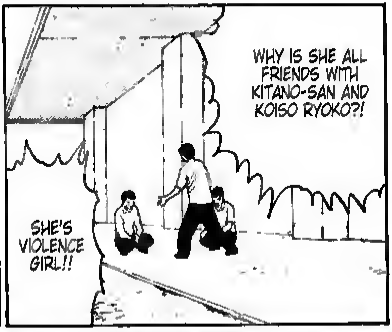

IT'S A WILL TO PROTECT.
IT'S NOT A WILL TO WIN,


HE BELIEVES THAT HE MUST NOT LOSE, IN ORDER TO KEEP US SAFE—
ISN'T IT FUNNY? HE KNOWS SO MUCH LESS THAN US ABOUT FIGHTING, AND BY ALL ACCOUNTS HE SHOULD BE MUCH WEAKER, BUT HE TRIES TO PROTECT US.

IT'S A KIND OF INDISCRIMI-NATE CHARITY.
NO, I THINK HE'D FIGHT TO PROTECT A BOY, TOO.
BECAUSE WE ARE GIRLS?
YOU'RE RIGHT ...
IT'S PRETTY DUMB ...
HOW MISTAKEN CAN HE BE?
YOU CAN'T PROTECT PEOPLE JUST BY STANDING UP OVER AND OVER AGAIN.
WHAT A FOOL.
HE SHOULD BE STRONG
I SHOULDN'T HAVE BEEN ABLE TO BEAT HIM

WHAT IN THE HECK IS GOING ON HERE?
W-W-W-W-WHAT THE HECK?

SHE DID COME UP AND KNOCK KITANO-SAN DOWN...
I DON'T KNOW IF I WOULD SAY "FRIENDS" ...
MAYBE ....

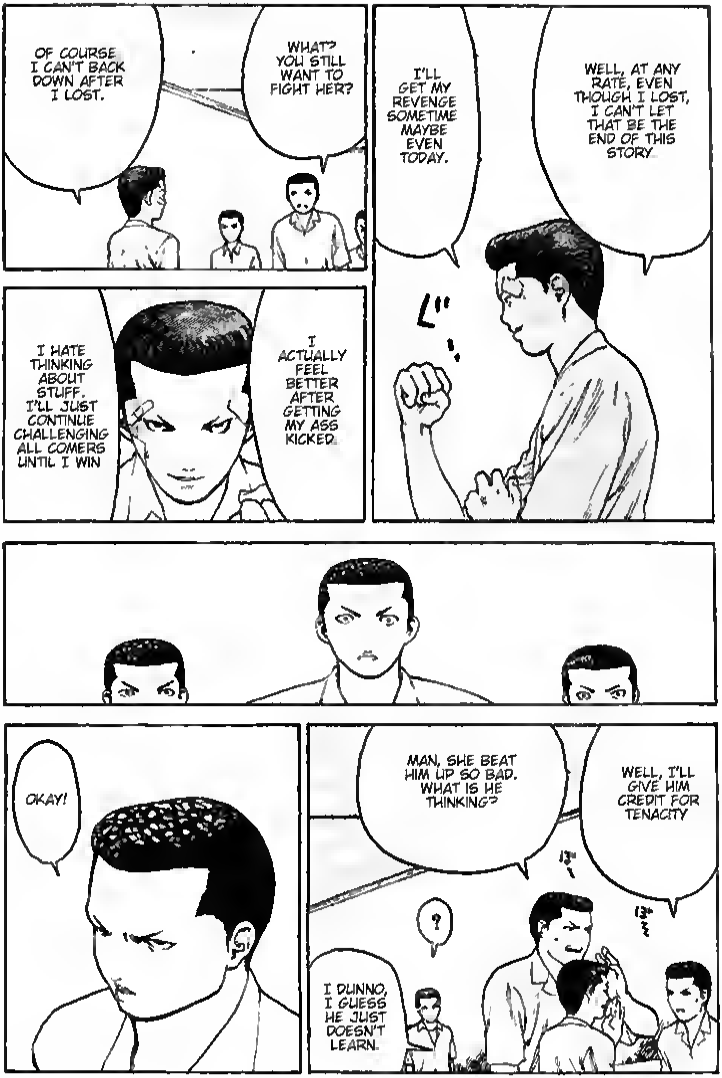

WHY IS SHE ALL FRIENDS WITH KITANO-SAN AND KOISO RYOKO?!
SHE'S VIOLENCE GIRL!!

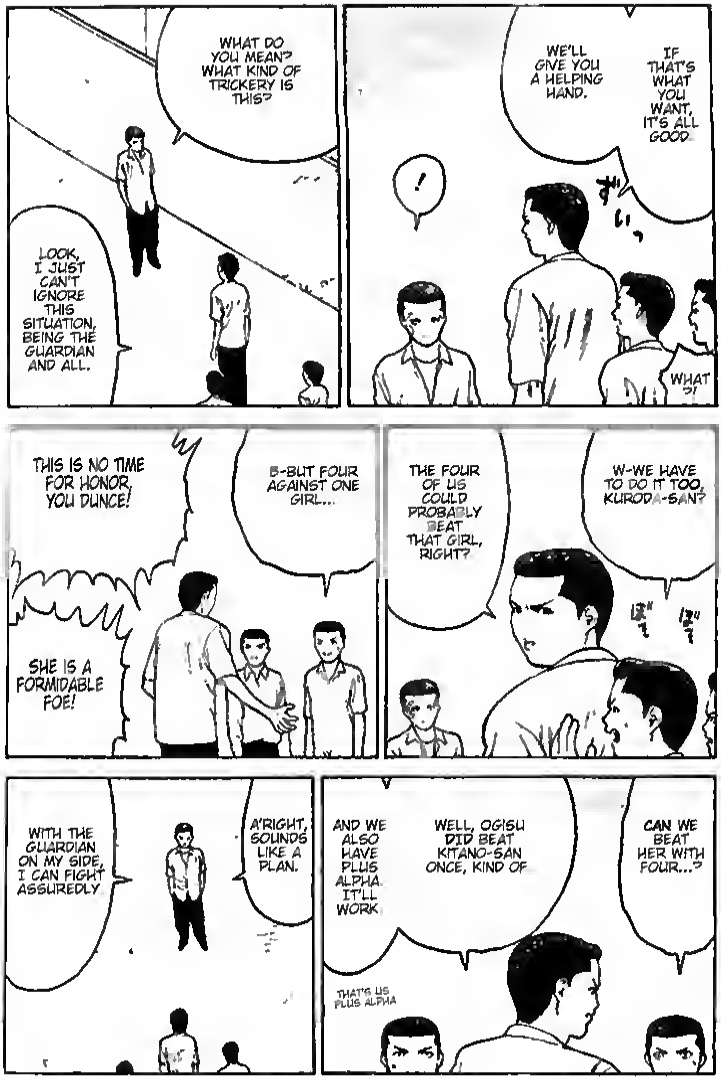
KITANO-SAN WOULD NEVER LOSE TO A GIRL!
NO, I DIDN'T MEAN...
Y-YES, SIR...

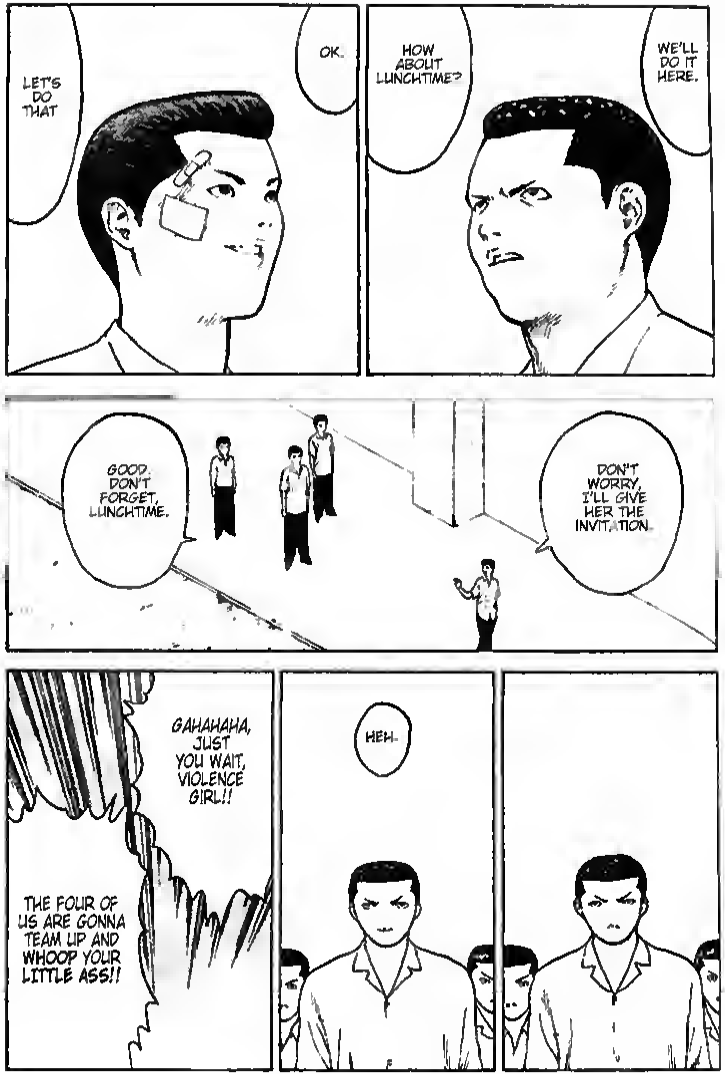
ARE YOU TRYING TO SAY THAT'S WHAT THE BANDAGES ON KITANO-SAN'S FACE WERE FROM? HUH?!
MAYBE WHAT?! MAYBE KITANO-SAN LOST TO HER, SO NOW HE AND KOISO RYOKO ARE UNDER HER COMMAND, IS THAT IT?!

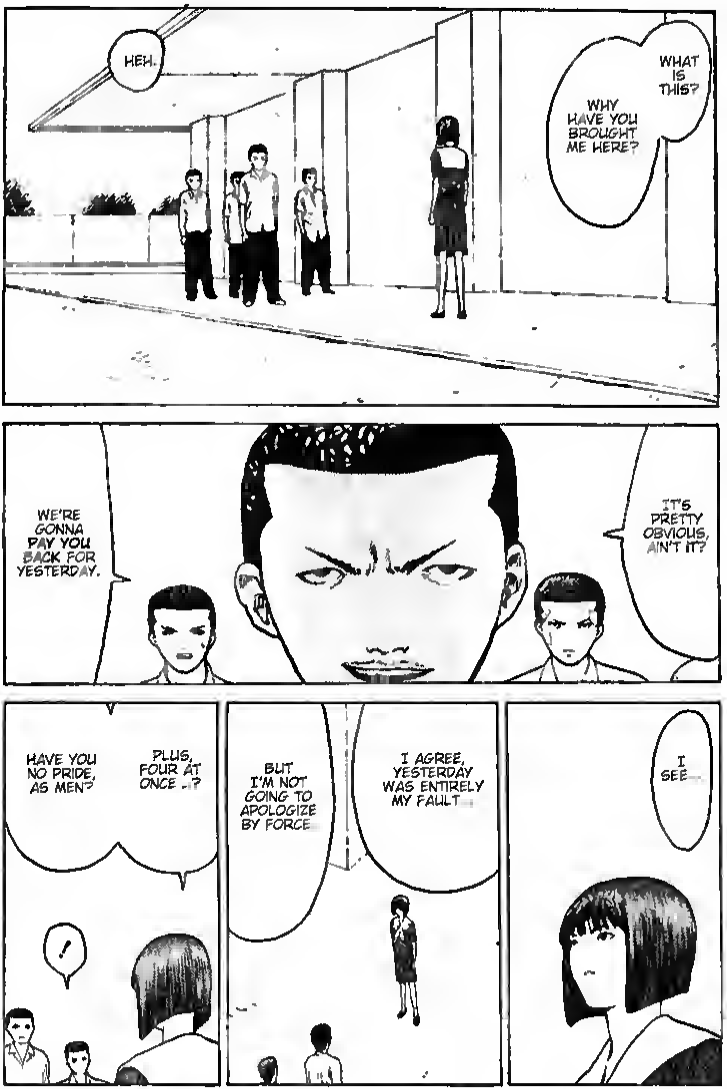
AND KNOWING KITANO-SAN'S WEAKNESS FOR THE FAIRER SEX, SHE PROBABLY HAD NO DIFFICULTY.
SO INSTEAD, SHE TURNED THE OTHER CHEEK AND TRIED TO BECOME FRIENDS.
YOU'RE THE ONE WITH THAT PROBLEM.
BUT SHE WAS TERRIFIED OF HIS OVERWHELMING STRENGTH.
SHE PROBABLY TRIED TO CHALLENGE KITANO-SAN YESTERDAY.
NOW THAT SHE IS CLOSE WITH KITANO-SAN, SHE MAY COME AROUND AND TRY TO ACT TOUGHER WITH HIS.
THEREIN LIES THE PROBLEM ...
THE ONLY PERSON WE CAN DICK AROUND IS OGISU!
TAKEHISA MESSES WITH US, AND KOISO RYOKO HATES ME!
I MEAN, WE'RE LONELY ENOUGH AS IT IS!
WHO CARES ABOUT KOISO RYOKO
AH.

O... OGISU!
AH...
I AIN'T DICKIN' ANYONE AROUND.
HUHP WHAT ABOUT ME?
YOU LEFT ME THERE AFTER I GOT MY ASS KICKED.
MAN, YOU GUYS WERE JERKS YESTERDAY.
HA... HAHA...
IT DOESN'T LOOK LIKE YOU GOT BEAT UP TOO, FROM LOOKING AT YOUR FACE NO SURPRISE THERE
SO WHAT HAPPENED AFTER THAT?
WELL, SINCE IT WAS A GIRL, I DIDN'T EXACTLY BEAT HER UP, BUT I DID SHOW HER WHO THE BOSS WAS, YOU KNOW. WAHAHAHA.
WHA... OF COURSE NOT, ME, LOSE A FIGHT?


OF COURSE I CAN'T BACK DOWN AFTER I LOST.
WHAT? YOU STILL WANT TO FIGHT HER?
I'LL GET MY REVENGE SOMETIME MAYBE EVEN TODAY.
WELL, AT ANY RATE, EVEN THOUGH I LOST, I CAN'T LET THAT BE THE END OF THIS STORY.
I HATE THINKING ABOUT STUFF. I'LL JUST CONTINUE CHALLENGING ALL COMERS UNTIL I WIN
I ACTUALLY FEEL BETTER AFTER GETTING MY ASS KICKED.
OKAY!
MAN, SHE BEAT HIM UP SO BAD. WHAT IS HE THINKING?
WELL, I'LL GIVE HIM CREDIT FOR TENACITY
?
I DUNNO, I GUESS HE JUST DOESN'T LEARN.


WHAT DO YOU MEAN? WHAT KIND OF TRICKERY IS THIS?
LOOK, I JUST CAN'T IGNORE THIS SITUATION, BEING THE GUARDIAN AND ALL.
WE'LL GIVE YOU A HELPING HAND.
IF THAT'S WHAT YOU WANT, IT'S ALL GOOD.
!
WHAT ?!
THIS IS NO TIME FOR HONOR, YOU DUNCE!
B-BUT FOUR AGAINST ONE GIRL...
SHE IS A FORMIDABLE FOE!
THE FOUR OF US COULD PROBABLY BEAT THAT GIRL, RIGHT?
W-WE HAVE TO DO IT TOO, KURODA-SAN?
WITH THE GUARDIAN ON MY SIDE, I CAN FIGHT ASSURED LY
A'RIGHT, SOUNDS LIKE A PLAN.
AND WE ALSO HAVE PLUS ALPHA. IT'LL WORK.
WELL, OGISU DID BEAT KITANO-SAN ONCE, KIND OF.
CAN WE BEAT HER WITH FOUR...?
THAT'S US PLUS ALPHA

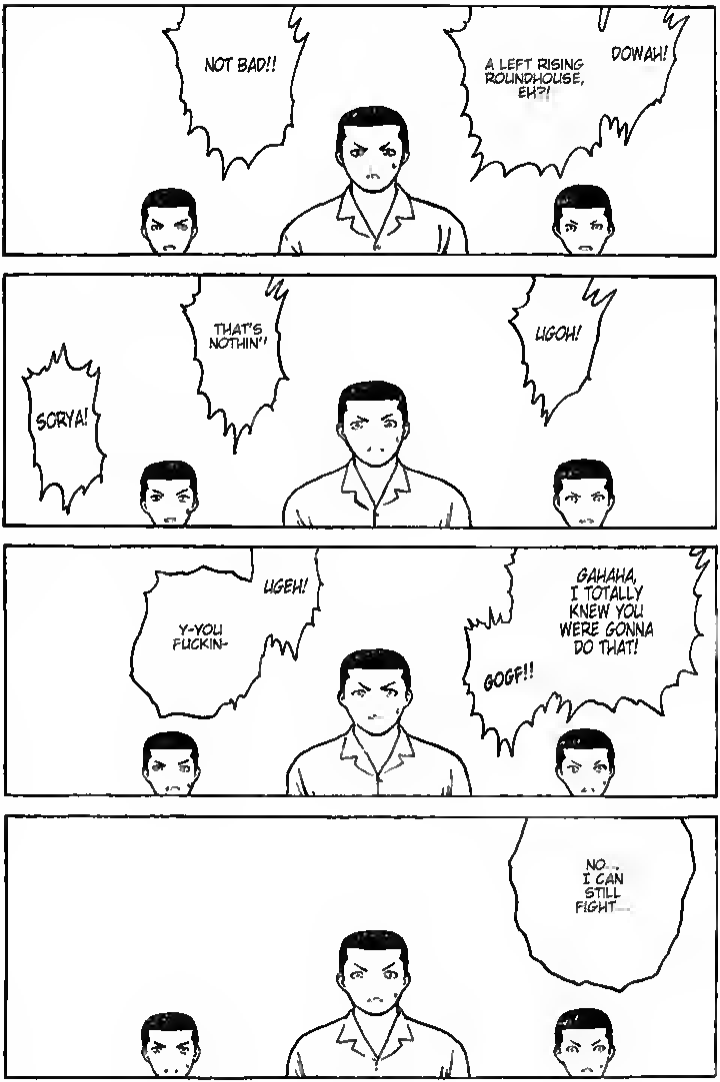

LET'S DO THAT
OK.
HOW ABOUT LUNCHTIME?
WE'LL DO IT HERE.
GOOD. DON'T FORGET, LUNCHTIME.
DON'T WORRY, I'LL GIVE HER THE INVITATION.
GAHAHAHA, JUST YOU WAIT, VIOLENCE GIRL!!
THE FOUR OF US ARE GONNA TEAM UP AND WHOOP YOUR LITTLE ASS!!
HEH.


HEH.
WHAT IS THIS?
WHY HAVE YOU BROUGHT ME HERE?
WE'RE GONNA PAY YOU BACK FOR YESTERDAY.
IT'S PRETTY OBVIOUS, AIN'T IT?
HAVE YOU NO PRIDE, AS MEN?
PLUS, FOUR AT ONCE ..!?
!
BUT I'M NOT GOING TO APOLOGIZE BY FORCE
I AGREE, YESTERDAY WAS ENTIRELY MY FAULT
I SEE...

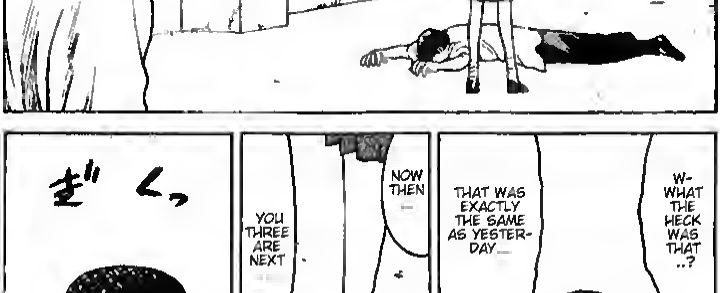
HE'S JUST A WITNESS FOR THIS FIGHT!!
WHO THE FUCK DO YOU THINK YOU'RE TALKING TO?! THAT'S THE GREAT AND MIGHTY GUARDIAN OF THIS SCHOOL!
HEY BITCH WHAT THE FUCK DID YOU JUST SAY?! *I'M* THE ONE WHO'S GONNA BE FIGHTING!!
HAHAHAHA! THAT'S YOUR FAULT FOR FUCKING AROUND WITH TOO MANY PEOPLE YESTERDAY, YOU DUMB...
THAT WOULD BE THE BIRTH OF THE LOWEST, MOST SHAMELESS HUMAN SLIME EVER! THEY'D BE BETTER OFF DEAD!!
WHAT KIND OF FOUR-MAN GUARDIAN GROUP TAKES ON ONE GIRL, HUH?!
FOUR-ON-ONE?! DON'T MAKE ME SICK!!
WHEN I TOLD HIM I WANTED A RETURN MATCH, HE AGREED TO JUDGE IT FAIRLY AND WATCH THE OUTCOME OF ME KICKING YOUR ASS!

WHAT A LOAD OF BULLSHIT...
JESUS, FOUR AT ONCE...?
N-N... NO PROBLEM ...
S... SORRY, BOSS, I JUST GOT A LITTLE EXCITED. I MEAN, THAT WAS SOO RUDE OF HER ...
HAHH
HAHH
LET'S CALL IT THAT...
UH... YEAH...
IF YOU WANT TO CALL THIS THE HEKIKUU HIGH SCHOOL GUARDIAN FOLLOWER RANKING BATTLE, GO RIGHT AHEAD.
JUST WATCH ME, SIR.
DON'T TALK TO ME RIGHT NOW...
THERE GOES OGISU. WHAT SHOULD WE DO?
GET READY, BITCH
NOW, LET'S GET THIS OVER WITH

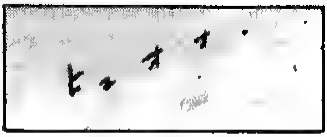
I TOTALLY WASN'T READY LAST TIME.
DON'T THINK TODAY WILL PLAY OUT THE SAME AS YESTERDAY DID.
ORAAAA!!
HERE WE GO!!


NOT BAD!!
A LEFT RISING ROUNDHOUSE, EH?!
DOWAH!
SORYA!
THAT'S NOTHIN'!
UGOH!
Y-YOU FUCKIN-
UGEH!
GAHAHA, I TOTALLY KNEW YOU WERE GONNA DO THAT!
GOGF!!
NO... I CAN STILL FIGHT...

ぽん
ぽん


ざくっ
YOU THREE ARE NEXT
NOW THEN—
ニヤッ
W-WHAT THE HECK WAS THAT..?
THAT WAS EXACTLY THE SAME AS YESTERDAY—

BUT ONE AT A TIME, RIGHT?
AND AS THE GUARDIAN, YOU WON'T GO ALL AT ONCE...


ヒュオオ・・・

DON'T TALK TO ME RIGHT NOW...
JUST WHAT ARE WE, KURODA-SAN ..?
ヒュオオ

GWAH!
NO... DON'T RUN THIS WAY!!
K, KURODA-SAN!
WAAH!
ガコン
ガン
GOFUH!
GUGEH!
ドカ
ズカ
バキッ
ズカ
ボラ
GEH!